

Abstimmungsprotokoll mit Namensliste Procès-verbal de vote avec liste nominative

22.11.2016 - 09:45 - 011

Traktandum / Affaire

021 2016.RRGR.858

Motion 170-2016 Seiler (Trubschachen, Grüne) Mehr
Gestaltungsraum für den Spezialunterricht – auch eine Antwort auf
den Mangel an Heilpädagoginnen und Heilpädagogen
Richtlinienmotion

Motion 170-2016 Seiler (Trubschachen, Les Verts) Enseignement
spécialisé: plus de latitude Motion ayant valeur de directive

Gegenstand der Abstimmung / Objet du vote

Punkt 1



Gesamtergebnis / Résultat

Der Grosse Rat beschliesst / Décision du Grand Conseil:

Ja / Oui	124
----------	-----

Nein / Non	18
------------	----

Enthaltungen / Abstentions	1
----------------------------	---

Name / Nom	Ort / Lieu
SVP / UDC	
<i>Ja / Oui</i>	
Aebi	Hellsau
Amstutz	Schwanden-Sigriswil
Augstburger	Gerzensee
Benoit	Corgémont
Berger	Aeschi
Blank	Aarberg
Burren	Langenhäusern
Fischer	Meiringen
Fuchs	Bern
Gerber	Detligen
Graber	La Neuveville
Graber	Horrenbach
Hadorn	Ochlenberg
Iseli	Zwieselberg
Jost	Thun
Knutti	Weissenburg
Krähenbühl	Unterlangenegg
Kummer	Burgdorf
Lanz	Thun
Messerli	Interlaken
Moser	Landiswil
Müller	Bowil
Müller	Orvin
Reber	Schangnau
Ruchti	Seewil
Rufener	Langenthal
Rösti	Kandersteg
Rüegsegger	Riggisberg
Schneider	Diessbach b. Büren
Schweizer	Utzigen
Speiser-Niess	Zweisimmen
Studer	Niederschertli
Studer	Utzenstorf
Sutter	Langnau i.E.
Tobler	Moutier
von Känel	Lenk i.S.
<i>Nein / Non</i>	
Bichsel	Zollikofen
Brand	Münchenbuchsee
Bärtschi	Lützelflüh
Gschwend-Pieren	Lyssach
Guggisberg	Kirchlindach
Hebeisen-Christen	Münchenbuchsee
Hofer	Bern
Klopfenstein	Corgémont
Marti	Kallnach
Schlup	Schüpfen
Wyss	Wengi
Wälchli	Obersteckholz
<i>Abwesend / Absent</i>	
Freudiger	Langenthal
Geissbühler-Strupler	Herrenschwanden
SP-JUSO-PSA / PS-JS-PSA	
<i>Ja / Oui</i>	
Aebersold	Bern
Bachmann	Nidau
Bernasconi	Malleray
Burkhalter	Rümligen
Daetwyler	Saint-Imier
Dunning Thierstein	Biel/Bienne
Fuhrer-Wyss	Burgistein
Graf	Interlaken
Hirschi	Moutier
Hügli	Biel/Bienne
Junker Burkhard	Lyss
Lüthi	Burgdorf
Marti	Bern
Masson	Langenthal
Müller	Langenthal
Näf-Piera	Muri

Name / Nom	Ort / Lieu
Sauvain	Moutier
Striffeler-Mürset	Münsingen
Stucki	Bern
Wyrsch	Jegenstorf
Zybach	Spiez
Zäch	Burgdorf
von Greyerz	Bern
<i>Nein / Non</i>	
Brunner	Hinterkappelen
Gasser	Bévilard
Hofmann	Bern
Hässig Vinzens	Zollikofen
Schindler	Bern
<i>Abwesend / Absent</i>	
Bhend	Steffisburg
Dumermuth	Thun
Gabi Schönenberger	Schwarzenburg
Hamdaoui	Biel/Bienne
Mentha	Liebefeld
Siegenthaler	Thun
Wüthrich	Huttwil
Zryd	Magglingen
FDP / PLR	
Reinhard *****	Thun
<i>Ja / Oui</i>	
Costa	Langenthal
Flück	Interlaken
Giauque	Ittigen
Grivel	Biel/Bienne
Haas	Bern
Klopfenstein	Zweisimmen
Kohler	Spiegel
Moser	Biel/Bienne
Müller	Bern
Pfister	Zweisimmen
Saxer	Gümligen
Schmidhauser	Interlaken
Teuscher-Abts	Roggwil BE
Vogt	Oberdiessbach
von Kaenel	Villeret
<i>Abwesend / Absent</i>	
Sommer	Wynigen
Grüne / Les Verts	
<i>Ja / Oui</i>	
Amstutz	Corgémont
Bauen	Münsingen
Baumann	Suberg
Boss	Saxeten
Graf-Rudolf	Belp
Iannino Gerber	Hinterkappelen
Imboden	Bern
Klauser	Bern
Kropf	Bern
Machado Rebmann	Bern
Rüfenacht	Biel/Bienne
Seiler	Trubschachen
Vanoni	Zollikofen
de Meuron	Thun
<i>Nein / Non</i>	
Linder	Bern
<i>Enthaltungen / Abstentions</i>	
Sancar	Bern
BDP / PBD	
<i>Ja / Oui</i>	
Elter	Treiten
Feller	Münsingen
Frutiger	Oberhofen
Gnägi	Jens
Gygax-Böninger	Obersteckholz
Herren-Brauen	Rosshäusern
Kohli	Bern
Leuenberger	Trubschachen

Name / Nom	Ort / Lieu
Luginbühl-Bachmann	Krattigen
Riem	Iffwil
Schenk-Andereg	Schüpfen
Schwaar	Wileroltigen
Stähli	Gasel
EVP / PEV	
<i>Ja / Oui</i>	
Aeschlimann	Burgdorf
Beutler-Hohenberger	Gwatt
Grogg-Meyer	Bützberg
Gsteiger	Eschert
Kipfer	Thun
Löffel-Wenger	Münchenbuchsee
Messerli	Nidau
Schnegg	Lyss
Streit-Stettler	Bern
Wenger	Spiez
<i>Abwesend / Absent</i>	
Gfeller	Rüfenacht
Jost	Thun
glp / pvl	
<i>Ja / Oui</i>	
Alberucci	Ostermundigen
Egger	Frutigen
Grimm	Burgdorf
Güntensperger	Biel/Bienne
Köpfli	Bern
Rudin	Lyss
Schöni-Affolter	Bremgarten
Trüssel	Trimbach
Zaugg-Graf	Uetendorf
<i>Abwesend / Absent</i>	
Brönnimann	Mittelhäusern
Mühlheim	Bern
EDU / UDF	
<i>Ja / Oui</i>	
Grädel	Schwarzenbach/Huttwil
Oester	Belp
Schwarz	Adelboden
Tanner	Ranflüh
<i>Abwesend / Absent</i>	
Beutler	Gwatt

Abstimmungsprotokoll mit Namensliste
Procès-verbal de vote avec liste nominative

22.11.2016 - 09:45 - 012

Traktandum / Affaire

021 2016.RRGR.858

Motion 170-2016 Seiler (Trubschachen, Grüne) Mehr
Gestaltungsraum für den Spezialunterricht – auch eine Antwort auf
den Mangel an Heilpädagoginnen und Heilpädagogen
Richtlinienmotion

Motion 170-2016 Seiler (Trubschachen, Les Verts) Enseignement
spécialisé: plus de latitude Motion ayant valeur de directive

Gegenstand der Abstimmung / Objet du vote

Punkt 1 Abschwörung



Gesamtergebnis / Résultat

Der Grosse Rat beschliesst / Décision du Grand Conseil:

Ja / Oui **117**

Nein / Non **23**

Enthaltungen / Abstentions **2**

Name / Nom	Ort / Lieu
SVP / UDC	
<i>Ja / Oui</i>	
Aebi	Hellsau
Amstutz	Schwanden-Sigriswil
Augstburger	Gerzensee
Benoit	Corgémont
Berger	Aeschi
Bichsel	Zollikofen
Blank	Aarberg
Brand	Münchenbuchsee
Burren	Langenhäusern
Bärtschi	Lützelflüh
Fischer	Meiringen
Fuchs	Bern
Gerber	Detligen
Graber	La Neuveville
Graber	Horrenbach
Gschwend-Pieren	Lyssach
Guggisberg	Kirchlindach
Hadorn	Ochlenberg
Hebeisen-Christen	Münchenbuchsee
Hofer	Bern
Iseli	Zwieselberg
Jost	Thun
Klopfenstein	Corgémont
Knutti	Weissenburg
Krähenbühl	Unterlangenegg
Kummer	Burgdorf
Lanz	Thun
Marti	Kallnach
Messerli	Interlaken
Moser	Landiswil
Müller	Bowil
Müller	Orvin
Reber	Schanganau
Ruchti	Seewil
Rufener	Langenthal
Rösti	Kandersteg
Rüegsegger	Riggisberg
Schlup	Schüpfen
Schneider	Diessbach b. Büren
Schweizer	Utzigen
Speiser-Niess	Zweisimmen
Studer	Niederscherli
Studer	Utzenstorf
Sutter	Langnau i.E.
Tobler	Moutier
Wyss	Wengi
Wälchli	Obersteckholz
von Känel	Lenk i.S.
Abwesend / Absent	
Freudiger	Langenthal
Geissbühler-Strupler	Herrenschwanden
SP-JUSO-PSA / PS-JS-PSA	
<i>Ja / Oui</i>	
Aebersold	Bern
Bachmann	Nidau
Bernasconi	Malleray
Brunner	Hinterkappelen
Burkhalter	Rümligen
Daetwyler	Saint-Imier
Dunning Thierstein	Biel/Bienne
Fuhrer-Wyss	Burgistein
Gasser	Bévilard
Graf	Interlaken
Hirschi	Moutier
Hofmann	Bern
Hässig Vinzens	Zollikofen
Hügli	Biel/Bienne
Junker Burkhard	Lyss
Lüthi	Burgdorf
Marti	Bern

Name / Nom	Ort / Lieu
Masson	Langenthal
Müller	Langenthal
Näf-Piera	Muri
Sauvain	Moutier
Schindler	Bern
Striffeler-Mürset	Münsingen
Stucki	Bern
Wyrsch	Jegenstorf
Zybach	Spiez
von Greyerz	Bern
Abwesend / Absent	
Bhend	Steffisburg
Dumermuth	Thun
Gabi Schönenberger	Schwarzenburg
Hamdaoui	Biel/Bienne
Mentha	Liebelfeld
Siegenthaler	Thun
Wüthrich	Huttwil
Zryd	Magglingen
Zäch	Burgdorf
FDP / PLR	
Reinhard ****	Thun
<i>Ja / Oui</i>	
Costa	Langenthal
von Kaenel	Villeret
Nein / Non	
Flück	Interlaken
Giauque	Ittigen
Haas	Bern
Klopfenstein	Zweisimmen
Kohler	Spiegel
Moser	Biel/Bienne
Müller	Bern
Pfister	Zweisimmen
Saxer	Gümligen
Schmidhauser	Interlaken
Teuscher-Abts	Roggwil BE
Vogt	Oberdiessbach
Enthaltungen / Abstentions	
Grivel	Biel/Bienne
Abwesend / Absent	
Sommer	Wynigen
Grüne / Les Verts	
<i>Ja / Oui</i>	
Bauen	Münsingen
Baumann	Suberg
Boss	Saxeten
Iannino Gerber	Hinterkappelen
Imboden	Bern
Klausner	Bern
Kropf	Bern
Linder	Bern
Rüfenacht	Biel/Bienne
Sancar	Bern
de Meuron	Thun
Nein / Non	
Amstutz	Corgémont
Graf-Rudolf	Belp
Machado Rebmann	Bern
Seiler	Trubschachen
Enthaltungen / Abstentions	
Vanoni	Zollikofen
BDP / PBD	
<i>Ja / Oui</i>	
Etter	Treiten
Feller	Münsingen
Frutiger	Oberhofen
Grägl	Jens
Gygax-Böninger	Obersteckholz
Herren-Brauen	Rosshäusern
Kohli	Bern
Leuenberger	Trubschachen

Name / Nom	Ort / Lieu
Luginbühl-Bachmann	Krattigen
Riem	Iffwil
Schenk-Andereggen	Schüpfen
Schwaar	Wileroltigen
Stähli	Gasel
EVP / PEV	
<i>Ja / Oui</i>	
Löffel-Wenger	Münchenbuchsee
Messerli	Nidau
Streit-Stettler	Bern
Nein / Non	
Aeschlimann	Burgdorf
Beutler-Hohenberger	Gwatt
Grogg-Meyer	Bützberg
Gsteiger	Eschert
Kipfer	Thun
Schnegg	Lyss
Wenger	Spiez
Abwesend / Absent	
Gfeller	Rüfenacht
Jost	Thun
glp / pvl	
<i>Ja / Oui</i>	
Alberucci	Ostermundigen
Egger	Frutigen
Grimm	Burgdorf
Güntensperger	Biel/Bienne
Köpfli	Bern
Rudin	Lyss
Schöni-Affolter	Bremgarten
Trüssel	Trimstein
Zaugg-Graf	Uetendorf
Abwesend / Absent	
Brönnimann	Mittelhäusern
Mühlheim	Bern
EDU / UDF	
<i>Ja / Oui</i>	
Grädel	Schwarzenbach/Huttwil
Oester	Belp
Schwarz	Adelboden
Tanner	Ranflüh
Abwesend / Absent	
Beutler	Gwatt

Abstimmungsprotokoll mit Namensliste
Procès-verbal de vote avec liste nominative

22.11.2016 - 09:46 - 013

Traktandum / Affaire

021 2016.RRGR.858

Motion 170-2016 Seiler (Trubschachen, Grüne) Mehr
Gestaltungsraum für den Spezialunterricht – auch eine Antwort auf
den Mangel an Heilpädagoginnen und Heilpädagogen
Richtlinienmotion

Motion 170-2016 Seiler (Trubschachen, Les Verts) Enseignement
spécialisé: plus de latitude Motion ayant valeur de directive

Gegenstand der Abstimmung / Objet du vote

Punkt 2



Gesamtergebnis / Résultat

Der Grosse Rat beschliesst / Décision du Grand Conseil:

Ja / Oui	137
----------	-----

Nein / Non	6
------------	---

Enthaltungen / Abstentions	0
----------------------------	---

**Der Grosse Rat des Kantons Bern
Le Grand Conseil du canton de Berne**

**Namensliste / Liste nominative
22.11.2016 - 09:46 - 013**

Name / Nom	Ort / Lieu
SVP / UDC	
<i>Ja / Oui</i>	
Aebi	Hellsau
Amstutz	Schwanden-Sigriswil
Augstburger	Gerzensee
Benoit	Corgémont
Berger	Aeschi
Bichsel	Zollikofen
Blank	Aarberg
Burren	Langenhäusern
Fischer	Meiringen
Fuchs	Bern
Gerber	Detligen
Graber	La Neuveville
Graber	Horrenbach
Gschwend-Pieren	Lyssach
Hadorn	Ochlenberg
Hebeisen-Christen	Münchenbuchsee
Hofer	Bern
Iseli	Zwieselberg
Jost	Thun
Klopfenstein	Corgémont
Knutti	Weissenburg
Krähenbühl	Unterlangenegg
Kummer	Burgdorf
Lanz	Thun
Marti	Kallnach
Messerli	Interlaken
Moser	Landiswil
Müller	Bowil
Müller	Orvin
Reber	Schangnau
Ruchti	Seewil
Rufener	Langenthal
Rösti	Kandersteg
Rüegsegger	Riggisberg
Schlup	Schüpfen
Schneider	Diessbach b. Büren
Schweizer	Utzen
Speiser-Niess	Zweisimmen
Studer	Niederscherli
Studer	Utzenstorf
Sutter	Langnau i.E.
Tobler	Moutier
von Känel	Lenk i.S.
<i>Nein / Non</i>	
Brand	Münchenbuchsee
Bärtschi	Lützelflüh
Guggisberg	Kirchlindach
Wyss	Wengi
Wälchli	Obersteckholz
<i>Abwesend / Absent</i>	
Freudiger	Langenthal
Geissbühler-Strupler	Herrenschwanden
SP-JUSO-PSA / PS-JS-PSA	
<i>Ja / Oui</i>	
Aebersold	Bern
Bachmann	Nidau
Bernasconi	Malleray
Brunner	Hinterkappelen
Burkhalter	Rümligen
Daetwyler	Saint-Imier
Dunning Thierstein	Biel/Bienne
Fuhrer-Wyss	Burgistein
Gasser	Bévilard
Graf	Interlaken
Hirschi	Moutier
Hofmann	Bern
Hässig Vinzens	Zollikofen
Hügli	Biel/Bienne
Junker Burkhard	Lyss
Lüthi	Burgdorf

Name / Nom	Ort / Lieu
Marti	Bern
Masson	Langenthal
Müller	Langenthal
Näf-Piera	Muri
Sauvain	Moutier
Schindler	Bern
Striffeler-Mürset	Münsingen
Stucki	Bern
Wyrtsch	Jegenstorf
Zybach	Spiez
Zäch	Burgdorf
von Greyerz	Bern
<i>Abwesend / Absent</i>	
Bhend	Steffisburg
Dumermuth	Thun
Gabi Schönenberger	Schwarzenburg
Hamdaoui	Biel/Bienne
Mentha	Liebelfeld
Siegenthaler	Thun
Wüthrich	Huttwil
Zryd	Magglingen
FDP / PLR	
<i>Ja / Oui</i>	
Reinhard *****	Thun
<i>Ja / Oui</i>	
Costa	Langenthal
Flück	Interlaken
Giaque	Ittigen
Grivel	Biel/Bienne
Haas	Bern
Klopfenstein	Zweisimmen
Kohler	Spiegel
Moser	Biel/Bienne
Müller	Bern
Pfister	Zweisimmen
Saxer	Gümligen
Schmidhauser	Interlaken
Teuscher-Abts	Roggwil BE
Vogt	Oberdiessbach
von Kaenel	Villeret
<i>Abwesend / Absent</i>	
Sommer	Wynigen
Grüne / Les Verts	
<i>Ja / Oui</i>	
Amstutz	Corgémont
Bauen	Münsingen
Baumann	Suberg
Boss	Saxeten
Graf-Rudolf	Belp
Iannino Gerber	Hinterkappelen
Imboden	Bern
Klauser	Bern
Kropf	Bern
Machado Rebmann	Bern
Rüfenacht	Biel/Bienne
Sancar	Bern
Seiler	Trubschachen
Vanoni	Zollikofen
de Meuron	Thun
<i>Nein / Non</i>	
Linder	Bern
BDP / PBD	
<i>Ja / Oui</i>	
Etter	Treiten
Feller	Münsingen
Frutiger	Oberhofen
Gnägi	Jens
Gygax-Böninger	Obersteckholz
Herren-Brauen	Rosshäusern
Kohli	Bern
Leuenberger	Trubschachen
Luginbühl-Bachmann	Krattigen
Riem	Iffwil

Name / Nom	Ort / Lieu
Schenk-Anderegg	Schüpfen
Schwaar	Wileroltigen
Stähli	Gasel
EVP / PEV	
<i>Ja / Oui</i>	
Aeschlimann	Burgdorf
Beutler-Hohenberger	Gwatt
Grogg-Meyer	Bützberg
Gsteiger	Eschert
Kipfer	Thun
Löffel-Wenger	Münchenbuchsee
Messerli	Nidau
Schnegg	Lyss
Streit-Stettler	Bern
Wenger	Spiez
<i>Abwesend / Absent</i>	
Gfeller	Rüfenacht
Jost	Thun
glp / pvl	
<i>Ja / Oui</i>	
Alberucci	Ostermundigen
Egger	Frutigen
Grimm	Burgdorf
Güntensperger	Biel/Bienne
Köpfli	Bern
Rudin	Lyss
Schöni-Affolter	Bremgarten
Trüssel	Trimstein
Zaugg-Graf	Uetendorf
<i>Abwesend / Absent</i>	
Brönnimann	Mittelhäusern
Mühlheim	Bern
EDU / UDF	
<i>Ja / Oui</i>	
Grädel	Schwarzenbach/Huttwil
Oester	Belp
Schwarz	Adelboden
Tanner	Ranflüh
<i>Abwesend / Absent</i>	
Beutler	Gwatt

Abstimmungsprotokoll mit Namensliste
Procès-verbal de vote avec liste nominative

22.11.2016 - 09:46 - 014

Traktandum / Affaire

021 2016.RRGR.858

Motion 170-2016 Seiler (Trubschachen, Grüne) Mehr
Gestaltungsraum für den Spezialunterricht – auch eine Antwort auf
den Mangel an Heilpädagoginnen und Heilpädagogen
Richtlinienmotion

Motion 170-2016 Seiler (Trubschachen, Les Verts) Enseignement
spécialisé: plus de latitude Motion ayant valeur de directive

Gegenstand der Abstimmung / Objet du vote



Punkt 2 Abschied

Gesamtergebnis / Résultat

Der Grosse Rat beschliesst / Décision du Grand Conseil:

Ja / Oui **120**

Nein / Non **20**

Enthaltungen / Abstentions **2**

Name / Nom	Ort / Lieu
SVP / UDC	
<i>Ja / Oui</i>	
Aebi	Hellsau
Amstutz	Schwanden-Sigriswil
Augstburger	Gerzensee
Benoit	Corgémont
Berger	Aeschi
Bichsel	Zollikofen
Brand	Münchenbuchsee
Burren	Lanzenhäusern
Bärtschi	Lützelflüh
Fischer	Meiringen
Fuchs	Bern
Gerber	Detligen
Graber	La Neuveville
Graber	Horrenbach
Gschwend-Pieren	Lyssach
Guggisberg	Kirchlindach
Hadorn	Ochlenberg
Hebeisen-Christen	Münchenbuchsee
Hofer	Bern
Iseli	Zwieselberg
Jost	Thun
Klopfenstein	Corgémont
Knutti	Weissenburg
Krähenbühl	Unterlangenegg
Kummer	Burgdorf
Lanz	Thun
Marti	Kallnach
Messerli	Interlaken
Moser	Landiswil
Müller	Bowil
Müller	Orvin
Reber	Schanganau
Ruchti	Seewil
Rufener	Langenthal
Rösti	Kandersteg
Rüegsegger	Riggisberg
Schlup	Schüpfen
Schneider	Diessbach b. Büren
Schweizer	Utzigen
Speiser-Niess	Zweisimmen
Studer	Niederschertli
Studer	Utzenstorf
Sutter	Langnau i.E.
Tobler	Moutier
Wyss	Wengi
Wälchli	Obersteckholz
von Känel	Lenk i.S.
Abwesend / Absent	
Blank	Aarberg
Freudiger	Langenthal
Geissbühler-Strupler	Herrenschwanden
SP-JUSO-PSA / PS-JS-PSA	
<i>Ja / Oui</i>	
Aebersold	Bern
Bachmann	Nidau
Bernasconi	Malleray
Brunner	Hinterkappellen
Burkhalter	Rümligen
Daetwyler	Saint-Imier
Dunning Thierstein	Biel/Bienne
Fuhrer-Wyss	Burgistein
Gasser	Bévilard
Graf	Interlaken
Hirschi	Moutier
Hofmann	Bern
Hässig Vinzens	Zollikofen
Hügli	Biel/Bienne
Junker Burkhard	Lyss
Lüthi	Burgdorf
Marti	Bern

Name / Nom	Ort / Lieu
Masson	Langenthal
Müller	Langenthal
Näf-Piera	Muri
Sauvain	Moutier
Schindler	Bern
Striffeler-Mürset	Münsingen
Stucki	Bern
Wyrach	Jegenstorf
Zybach	Spiez
Zäch	Burgdorf
von Greyerz	Bern
Abwesend / Absent	
Bhend	Steffisburg
Dumermuth	Thun
Gabi Schönenberger	Schwarzenburg
Hamdaoui	Biel/Bienne
Mentha	Liebfeld
Siegenthaler	Thun
Wüthrich	Huttwil
Zryd	Magglingen
FDP / PLR	
Reinhard ****	Thun
Nein / Non	
Costa	Langenthal
Flück	Interlaken
Giauque	Ittigen
Haas	Bern
Klopfenstein	Zweisimmen
Kohler	Spiegel
Moser	Biel/Bienne
Müller	Bern
Pfister	Zweisimmen
Saxer	Gümligen
Schmidhauser	Interlaken
Teuscher-Abts	Roggwil BE
Vogt	Oberdiessbach
von Kaenel	Villeret
Enthaltungen / Abstentions	
Grivel	Biel/Bienne
Abwesend / Absent	
Sommer	Wynigen
Grüne / Les Verts	
<i>Ja / Oui</i>	
Bauen	Münsingen
Baumann	Suberg
Boss	Saxeten
Iannino Gerber	Hinterkappellen
Imboden	Bern
Klauser	Bern
Kropf	Bern
Linder	Bern
Rüfenacht	Biel/Bienne
Sancar	Bern
de Meuron	Thun
Nein / Non	
Amstutz	Corgémont
Graf-Rudolf	Belp
Machado Rebmann	Bern
Seiler	Trubschachen
Enthaltungen / Abstentions	
Vanoni	Zollikofen
BDP / PBD	
<i>Ja / Oui</i>	
Etter	Treiten
Feller	Münsingen
Frutiger	Oberhofen
Gnägi	Jens
Gygax-Böninger	Obersteckholz
Herren-Brauen	Rosshäusern
Kohli	Bern
Leuenberger	Trubschachen
Luginbühl-Bachmann	Krattigen

Name / Nom	Ort / Lieu
Riem	Iffwil
Schenk-Anderegg	Schüpfen
Schwaar	Wileroltigen
Stähli	Gasel
EVP / PEV	
<i>Ja / Oui</i>	
Aeschlimann	Burgdorf
Beutler-Hohenberger	Gwatt
Kipfer	Thun
Löffel-Wenger	Münchenbuchsee
Messerli	Nidau
Schnegg	Lyss
Streit-Stettler	Bern
Wenger	Spiez
Nein / Non	
Grogg-Meyer	Bützberg
Gsteiger	Eschert
Abwesend / Absent	
Gfeller	Rüfenacht
Jost	Thun
glp / pvl	
<i>Ja / Oui</i>	
Alberucci	Ostermundigen
Egger	Frutigen
Grimm	Burgdorf
Güntensperger	Biel/Bienne
Köpfli	Bern
Rudin	Lyss
Schöni-Affolter	Bremgarten
Trüssel	Trimstein
Zaugg-Graf	Uetendorf
Abwesend / Absent	
Brönnimann	Mittelhäusern
Mühlheim	Bern
EDU / UDF	
<i>Ja / Oui</i>	
Grädel	Schwarzenbach/Huttwil
Oester	Belp
Schwarz	Adelboden
Tanner	Ranflüh
Abwesend / Absent	
Beutler	Gwatt